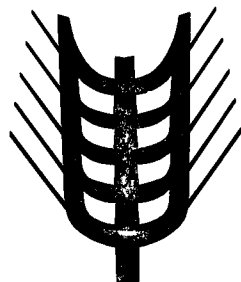




Kommissionen for De europæiske Fællesskaber
 Kommission der Europäischen Gemeinschaften
 Commission of the European Communities
 Commission des Communautés européennes
 Commissione delle Comunità europee
 Commissië van de Europese Gemeenschappen

1973 - 1978



Vegetabiliske produkter

Pflanzliche Produkte

Vegetable products

Produits végétaux

Prodotti vegetali

Plantaardige produkten

Landbrugsmarkeder

Agrarmärkte

Agricultural markets

Marchés agricoles

Mercati agricoli

Landbouwmarkten

Priser **Preise** **Prices** **Prix** **Prezzi** **Prijzen**

Juli/Juli
 July/Juillet
 Luglio/Juli

1979

Basée sur des informations, rassemblées par les services de la Direction Générale de l'Agriculture, dans le cadre de l'application de la politique agricole commune, la publication "Marchés Agricoles – Prix" contient des données concernant les prix fixés par le Conseil ou par la Commission et les prix constatés sur les différents marchés de la Communauté.

La table des matières (page 2) mentionne les produits traités.

Après une introduction par produit, des tableaux donnent l'évolution, pour une période de plusieurs semaines et de plusieurs mois, des :

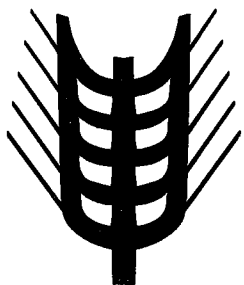
- montants fixés,*
- prix de marché (si possible),*
- prélèvements envers pays tiers,*
- prix sur le marché mondial (si possible).*

En outre, quelques graphiques ont été insérés dans la publication.

€

Kommissionen for De europæiske Fællesskaber
Kommission der Europäischen Gemeinschaften
Commission of the European Communities
Commission des Communautés européennes
Commissione delle Comunità europee
Commissië van de Europese Gemeenschappen

1973 – 1978



Vegetabiliske produkter

Pflanzliche Produkte

Vegetable products

Produits végétaux

Prodotti vegetali

Plantaardige produkten

Landbrugsmarkeder Agrarmärkte Agricultural markets Marchés agricoles Mercati agricoli Landbouwmarkten

Priser Preise Prices Prix Prezzi Prijzen

Juli/Juli
July/Juillet
Luglio/Juli

1979

**GENERALDIREKTORATET FOR LANDBRUG, Direktorat Generale anliggender
GENERALDIREKTION LANDWIRTSCHAFT, Direktion Allgemeine Angelegenheiten
DIRECTORATE-GENERAL AGRICULTURE, Directorate General matters
DIRECTION GENERALE DE L'AGRICULTURE, Direction Affaires générales
DIREZIONE GENERALE DELL'AGRICOLTURA, Direzione Affari generali
DIRECTORAAT-GENERAAL LANDBOUW, Directoraat Algemene zaken**

**Rue de la Loi 200 – B-1049 Bruxelles
Bâtiment Berlaymont**

Tél. 735 00 40/735 80 40

Télex 22037 (AGREC)

**Eftertryk med kildeangivelse tilladt
Nachdruck mit Quellenangabe gestattet
Reference to this publication is requested for reproduction of any data
La reproduction des données est subordonnée à l'indication de la source
La riproduzione del contenuto è subordinata alla citazione della fonte
Het overnemen van gegevens is toegestaan mits bronvermelding**

| Abbréviations et signes employés | Zeichen und Abkürzungen | Abbreviations and symbols | Abbreviazioni e segni convenzionali | Tekens en afkortingen | Anvendte forkortelser og tegn |
|--------------------------------------|--|------------------------------|---|--|---|
| Pas de cotation ou fixation de prix | Keine Preisnotierung oder -festsetzung | No prices quoted or fixed | - Nessuna quotazione o fissazione di prezzo | Geen notering of prijsvaststelling | Ingen prisnotering eller -fastsættelse |
| Informations non disponibles | Informationen nicht verfügbar | Information not available | . Informazioni non disponibili | Informaties niet beschikbaar | Ikke foreliggende oplysninger |
| Moyenne | Durchschnitt | Average | Ø Media | Gemiddelde | Gennemsnit |
| Unité monétaire | - | - | UM Unità monetaria | - | - |
| - | Geldeinheit | - | GE - | Geldeenheid | - |
| - | - | Monetary unit | MU - | - | - |
| - | - | - | PE - | - | Pengeenhed |
| Unité de compte | - | - | UC Unità di conto | - | - |
| - | Rechnungseinheit | - | RE - | Rekeneenhed | Regningsenhed |
| - | - | Unit of account | UA - | - | - |
| Franc belge | Belgischer Franc | Belgian franc | BFR Franco belga | Belgische frank | Belgiske frank |
| Deutschmark | Deutsche Mark | German mark | DM Marco tedesco | Duitse mark | D-mark |
| Couronne danoise | Dänische Krone | Danish krone | DKR Corona danese | Deense kroon | Dansk krone |
| Franc français | Französischer Franc | French franc | FF Franco francese | Franse frank | Franke frank |
| Livre irlandaise | Irishes Pfund | Irish pound sterling | IRL Lira sterlina irlandese | Iers pond | Irsk pund |
| Lira | Lira | Italian lira | LIT Lira | Lira | Lira |
| Franc luxembourgeois | Luxemburger Franc | Luxembourg franc | LFR Franco lussemburghese | Lire | Luxembourgse frank |
| Florin | Gulden | Dutch guilder | FLF Fiorino | Gulden | Gylden |
| Livre anglaise | Englisches Pfund | English pound sterling | UKL Lira sterlina inglese | Engels pond | Pund sterling |
| Céréales | Getreide | Cereals | CER Cereali | Granen | Korn |
| Froment tendre | Weichweizen | Common wheat | BLT Frumento tenero | Zachte tarwe | Blødt hvede |
| Seigle | Roggen | Rye | SEG Segala | Rogge | Rug |
| Orge | Gerste | Barley | ORG Orzo | Gerst | Byg |
| Avoine | Hafer | Oats | HAF Avena | Haver | Havre |
| Maïs | Maïs | Maize | MAI Granoturco | Maïs | Majs |
| Sarrasin | Buchweizen | Buckwheat | BKW Grano saraceno | Boekweit | Boghvede |
| Sorgho | Sorghum | Grain sorghum | SOR Sorgo | Sorgho | Sorghum |
| Millet | Hirse | Millet | MIL Miglio | Gierst | Hirse |
| Autres | Andere | Other | AUT Altri | Andere | Andre |
| Froment dur | Hartweizen | Durum wheat | DUR Frumento duro | Durum tarwe | Hard hvede |
| Farine de froment et de méteil | Mehl von Weizen und von Mengkorn | Wheat and meslin flour | FBL Farina di frumento e di frumento segalato | Meel van tarwe en van mengkoren | Hvedemel og mel af blandsæd af hvede og rug |
| Farine de seigle | Mehl von Roggen | Rye flour | FRO Farina di segala | Meel van rogge | Rugmel |
| Gruaux et semoules de froment tendre | Grütze und Griess von Weichweizen | Common wheat groats and meal | GBL Semole e semolini di frumento tenero | Grutten, gries en griesmeel van zachte tarwe | Gryn af blødt hvede |
| Gruaux et semoules de froment dur | Grütze und Griess von Hartweizen | Durum wheat groats and meal | GDU Semole e semolini di frumento duro | Grutten, gries en griesmeel van durum tarwe | Gryn af hård hvede |
| Riz | Reis | Rice | RIE Riso | Rijst | Ris |
| Riz paddy | Rohreis | Paddy rice | PAD Risone | Padierijst | Uafskallet ris |
| Riz décortiqué | Geschälter Reis | Husked rice | DEC Riso semigreggio | Gedopte rijst | Afskallet ris (hinderis) |
| Riz semi-blanchi | Halbgeschliffenen Reis | Semi-milled rice | DBL Riso semilavorato | Halfwitte rijst | Delvis sleben ris |
| Riz blanchi | Vollständig geschliffenen Reis | Milled rice | CBL Riso lavorato | Volwitte rijst | Sleben ris |
| Riz en brisures | Bruchreis | Broken rice | BRI Rotture di riso | Breukrijst | Brudris |
| Sucre blanc | Weisszucker | White sugar | SBL Zucchero bianco | Witte suiker | Hvidt sukker |
| Sucre brut | Rohzucker | Raw sugar | SBR Zucchero greggio | Ruwe suiker | Råsukker |
| Mélasses | Melassen | Molasses | MEL Melasso | Melasse | Melasse |
| Sirops | Sirup | Syrups | SIR Sciroppo | Stroop | Sirup |

| TABLE DES MATIERES | INHALTSVERZEICHNIS | TABLE OF CONTENTS | Page/Seite Page/Pagina Bladzide/Side | INDICE | INHOUDSOPGAVE | INHOLDFORTEGNELSE |
|--|--|---|--|---|--|---|
| Taux de change | Wechselkurse | Rates of change | 3 | Tassi di cambio | Wisselkoersen | Vakselkurser |
| Remarque préliminaire | Vorbemerkung | Preliminary note | 4 | Nota preliminare | Opmerking vooraf | Indledende bemærkninger |
| I. CÉRÉALES | I. GETREIDE | I. CEREALS | | I. CEREALI | I. GRANEN | I. KORN |
| A. Explications | A. Erläuterungen | A. Explanatory note | 5 - 23 | A. Spiegazione | A. Toelichting | A. Forklaringer |
| B. Prix d'intervention Prix de marché | B. Interventionspreise Marktpreise | B. Intervention prices, marketprices | | B. Prezzi d'intervento Prezzi di mercato | B. Interventieprijsen Marktprijzen | B. Interventionspriser markedspriser |
| BLT SEG ORG HAF) MAI) DUR) | BLT SEG ORG HAF) MAI) DUR) | BLT SEG ORG HAF) MAI) DUR) | 24 - 34 35 - 41 42 - 48 49 - 57 | BLT SEG ORG (HAF) (MAI) (DUR) | BLT SEG ORG (HAF) (MAI) (DUR) | BLT SEG ORG (HAF) (MAI) (DUR) |
| C. Prix de seuil, CAF Prélèvements import. Prélèvements export. BLT-SEG-ORG-HAF-MAI) BKW-SOR-MIL-AUT-DUR) FBL-FRO-GBL-GDU) | C. Schwellenpreise, CIF Abschöpfungen Einf. Abschöpfungen Ausf. BLT-SEG-ORG-HAF-MAI) BKW-SOR-MIL-AUT-DUR) FBL-FRO-GBL-GDU) | C. Threshold prices, CIF Levies import. Levies export. BLT-SEG-ORG-HAF-MAI) BKW-SOR-MIL-AUT-DUR) FBL-FRO-GBL-GDU) | 58 - 71 | C. Prezzi d'entrata, CIF Prelievi import. Prelievi export. (BLT-SEG-ORG-HAF-MAI) (BKW-SOR-MIL-AUT-DUR) (FBL-FRO-GBL-GDU) | C. Drempelprijzen, CIF Heffingen invoer Heffingen uitvoer (BLT-SEG-ORG-HAF-MAI) (BKW-SOR-MIL-AUT-DUR) (FBL-FRO-GBL-GDU) | C. Taerskelpriser, CIF Afgifter infør. Afgifter eksport. (BLT-SEG-ORG-HAF-MAI) (BKW-SOR-MIL-AUT-DUR) (FBL-FRO-GBL-GDU) |
| D. Prix à l'importation (pas corrigés) CAF Antwerpen/Rotterdam | D. Einfuhrpreise (unberichtigt) CIF Antwerpen/Rotterdam | D. Import prices (not corrected) CIF Antwerp/Rotterdam | 72 - 85 | D. Prezzi all'importazione (non corretti) CIF Antwerpen/Rotterdam | D. Invoerprijzen (niet gecorrigeerd) CIF Antwerpen/Rotterdam | D. Importpriser (ikke ændret) CIF Antwerpen/Rotterdam |
| II. Riz | II. REIS | II. RICE | | II. RISO | II. RIJST | II. RIS |
| A. Explications | A. Erläuterungen | A. Explanatory note | 86 - 97 | A. Spiegazione | A. Toelichting | A. Forklaringer |
| B. Prix indicatifs Prix d'intervention Prix de marché | B. Richtpreise Interventionspreise Marktpreise | B. Target prices, inter- vention prices, market prices | 98 - 103 | B. Prezzi indicativi Prezzi d'intervento Prezzi di mercato | B. Richtprijsen Interventieprijsen Marktprijzen | B. Indikativpriser- interventionspriser- markedspriser |
| C. Prix de seuil, prélèv. pays t., PTOM | C. Schwellenpreise, Abschöpf. Drittl. ULG | C. Threshold prices, levies third count., OCT | 104 - 109 | C. Prezzi d'entrata, prel. paesi t., PTOM | C. Drempelprijzen, hef- ferde t., LGO | C. Taerskelpris, afgif- tredjel. OLG |
| D. CAF, prélèv. export. | D. CIF, Abschöpf. Ausf. | D. CIF, export levies | 110 - 117 | D. CIF, prel. esport. | D. CIF, hef. uitvoer | D. CIF, eksportafgif. |
| E. Prix à l'importation CAF Amsterdam/Rotter- dam/Antwerpen | E. Einfuhrpreise CIF Amsterdam/Rotterdam/ Antwerpen | E. Import prices CIF Amsterdam/Rotterdam/ Antwerp | 118 - 137 | E. Prezzi all'importazione CIF Amsterdam/Rotterdam/ Antwerpen | E. Invoerprijzen CIF Amsterdam/Rotter- dam/Antwerpen | E. Importpriser CIF Amsterdam/Rotter- dam/Antwerpen |
| III. MATIERES GRASSES | III. FETTE | III. OILS AND FATS | | III. GRASSI | III. OLIE EN VETTEN | III. FEDSTOFFER |
| - Huile d'olive : | - Olivenöl : | - Olive oil : | | - Olio d'oliva : | - Olijfolie : | - Olivenolie : |
| A. Explications | A. Erläuterungen | A. Explanatory note | 138 - 149 | A. Spiegazione | A. Toelichting | A. Forklaringer |
| B. Prix indicatifs Prix de marché | B. Erzeugerichtpreis-Marktrich- preis - Interventionspreis - Schnellpreis | B. Production target price-Market target price-Intervention price- Threshold price | 150 - 154 | B. Prezzo indicativo alla produzione Prezzo di mercato Prezzo d'intervento-Prezzo d'entra- ta | B. Produktierichtprijs - Marktrich- prijs - Interventionsprijs Drempelprijs | B. Producentindikativpriser - Markedsindikativpriser - Inter- ventionspriser - Taerskelpriser |
| C. Prélèvements à l'importation D. Prélèvements à l'exportation | C. Abschöpfungen bei Einfuhr D. Abschöpfungen bei Ausfuhr | C. Levies on imports D. Export levies | 155 - 162 163 - 165 | C. Prelievi all'importazione D. Prelievi all'esportazione | C. Heffingen bij invoer D. Heffingen bij uitvoer | C. Importafgifter D. Eksportafgifter |
| E. Prélèvements minimaux à l'importation | E. Mindest Abschöpfungen bei Einfuhr | E. Minimum import levies | 166 - 171 | E. Prelievi minimi all'importazione | E. Minimum heffingen bij invoer | E. Minimums importafgifter |
| F. Prix de marché (huile d'olive et huile de graines) | F. Marktpreise (Olivenöl und Saatöl) | F. Market prices (Olive oil and seed oil) | 172 - 176 | F. Prezzi di mercato (olio d'oliva e olio di semi) | F. Marktprijzen (olijf- olie en zaadolie) | F. Markedspriser (oliven- olie og frøolie) |
| - Graines oléagineuses : | - Ölsaaten : | - Oil seeds : | | - Semi oleosi | - Oliehoudende zaden | - Olieholdige frø |
| A. Explications | A. Erläuterungen | A. Explanatory note | 177 - 182 | A. Spiegazione | A. Toelichting | A. Forklaringer |
| B. Prix fixés communautaires C. Prix fixés par la Commission | B. Festgesetzte Gemeinschaftliche Preise C. Preise von der Kommission festgesetzt | B. Fixed community prices C. Prices fixed by the Commission | 183 - 184 185 - 186 | B. Prezzi fissati comunitari C. Prezzi fissati dalla Commission | B. Vastgestelde gemeenschappelijke prijzen C. Door de Commissie vastgestelde prijzen | B. Fastsatte fællesskabspriser C. Priser fastsatte af Kommissionen |
| IV. SUCRE | IV. ZUCKER | IV. SUGAR | | IV. ZUCCHERO | IV. SUKKER | IV. SUKKER |
| A. Explications | A. Erläuterungen | A. Explanatory note | 187 - 198 | A. Spiegazione | A. Toelichting | A. Forklaringer |
| B. Prix indicatif - Prix d'interven- tion - Prix d'interven- tion dérivés - Prix de seuil | B. Richtpreis - Interventions- preise - Abgeleitete Inter- ventionspreise - Schwellenpreise | B. Target price - Intervention prices - Derived intervention prices - Threshold prices | 199 - 202 | B. Prezzo indicativo - Prezzi d'intervento - Prezzi d'intervento derivati - Prezzi d'entrata | B. Richtprijs - Interventieprijsen - Afgeleide interventie- prijzen - Drempelprijzen | B. Indikativpris - Interventionspriser - Afledte interven- tionspriser - Taerskelpriser |
| C. Prix minimum de betteraves | C. Mindestpreis für Rüben | C. Minimum price for sugar beet | | C. Prezzo minimo delle barbabietole | C. Minimumprijs voor bieten | C. Minimumpriser for sukkerroer |
| D. Prélèvements envers pays tiers | D. Abschöpfungen gegenüber Drittländern | D. Levies on imports from third countries | 203 - 208 | D. Prelievi verso paesi terzi | D. Heffingen tegenover derde landen | D. Afgifter over for tredjelande |
| E. Prix à l'importation | E. Einfuhrpreise | E. Import prices | 209 | E. Prezzi all'importazione | E. Invoerprijzen | E. Importpriser |
| F. Prix sur le marché mondial | F. Weltmarktpreise | F. World market prices | 210 | F. Prezzo del mercato mondiale | F. Wereldmarktprijzen | F. Vordensmarkedsprisen |
| V. ISOLUOSE | V. ISOLUOSE | V. ISOLUOSE | | V. ISOLUOSE | V. ISOLUOSE | V. ISOLUOSE |
| A. Explications | A. Erläuterungen | A. Explanatory note | 211 - 216 | A. Spiegazione | A. Toelichting | A. Forklaringer |
| B. Prélèvements à l'import. Restitutions | B. Abschöpfungen bei Einfuhr Erstattung | B. Levies on imports Refund | 217 | B. Prelievi all'importazione Restituzione | B. Heffingen bij invoer Restituties | B. Afgifter ved indførelse Restitution |
| A. Explications | A. Erläuterungen | IV. VINE A. Explanatory note | 218 - 229 | V. VINO A. Spiegazione | V. VIN A. Toelichting | V. VIN A. Forklaringer |
| B. Prix des vins de table à la production | B. Preis der Tafelweine bei der Erzeugung | B. Producer price for table wine | 230 - 233 | B. Prezzo dei vini da pasto alla produzione | B. Prijs van tafelvijn af producent | B. Pris for bordvin fra producenten |

VEKSELKURSER - WECHSELKURSE - RATES OF CHANGE
 TAUX DE CHANGE - TASSI DI CAMBIO - WISSELKOERSEN

1972 à 1978

BELGIQUE/BELGIE - LUXEMBOURG

| | | | | | |
|-----------------------|---|-------------|---|---------|-------|
| 1972 } à 1974 } | : | 100 BFR/LFR | = | 2,00000 | UC/RE |
| 3. 3.1975 (1) | : | 100 BFR/LFR | = | 2,01450 | UC/RE |
| 15. 3.1976 (3) | : | 100 BFR/LFR | = | 2,02640 | UC/RE |

DANMARK

| | | | | | |
|------------|---|---------|---|---------|----|
| 1972 | : | 100 DKR | = | 13,1963 | RE |
| 1. 2.1973 | : | 100 DKR | = | 13,1956 | RE |
| 28.10.1976 | : | 100 DKR | = | 12,6677 | RE |
| 6. 4.1977 | : | 100 DKR | = | 12,2877 | RE |
| 16. 9.1977 | : | 100 DKR | = | 11,6733 | RE |

B.R. DEUTSCHLAND

| | | | | | |
|-----------------------|---|--------|---|---------|----|
| 1972 } à 1974 } | : | 100 DM | = | 27,3224 | RE |
| 3. 3.1975 (1) | : | 100 DM | = | 27,9429 | RE |
| 15. 3.1976 (3) | : | 100 DM | = | 27,7287 | RE |
| 1. 5.1977 (4) | : | 100 DM | = | 29,3033 | RE |
| 22. 5.1978 (7) | : | 100 DM | = | 29,3912 | RE |

FRANCE

| | | | | | |
|-----------------------|---|--------|---|---------|----|
| 1972 } à 1974 } | : | 100 FF | = | 18,0044 | UC |
| 3. 3.1975 (1) | : | 100 FF | = | 17,7520 | UC |
| 15. 3.1976 | : | 100 FF | = | 18,0044 | UC |
| 25. 3.1976 | : | 100 FF | = | 17,7520 | UC |
| 1. 4.1977 (4) | : | 100 FF | = | 17,2995 | UC |
| 1. 2.1978 | : | 100 FF | = | 16,8670 | UC |
| 8. 3.1978 | : | 100 FF | = | 16,6638 | UC |
| 22. 5.1978 (7) | : | 100 FF | = | 16,0639 | UC |

IRELAND

| | | | | | |
|----------------|---|---------|---|---------|----|
| 1972 | : | 100 IRL | = | 240,000 | UA |
| 1. 2.1973 | : | 100 IRL | = | 216,440 | UA |
| 7.10.1974 | : | 100 IRL | = | 194,850 | UA |
| 3. 3.1975 (1) | : | 100 IRL | = | 186,151 | UA |
| 4. 8.1975 | : | 100 IRL | = | 176,843 | UA |
| 27.10.1975 (2) | : | 100 IRL | = | 172,914 | UA |
| 15. 3.1976 (3) | : | 100 IRL | = | 169,653 | UA |
| 11.10.1976 (3) | : | 100 IRL | = | 156,778 | UA |
| 17. 1.1977 | : | 100 IRL | = | 144,212 | UA |
| 1. 4.1977 (4) | : | 100 IRL | = | 135,190 | UA |
| 22. 5.1978 (7) | : | 100 IRL | = | 127,079 | UA |

ITALIA

| | | | | | |
|----------------|---|---------|---|-----------|----|
| 1972 | : | 100 LIT | = | 0,160000 | UC |
| 1.11.1973 | : | 100 LIT | = | 0,153846 | UC |
| 1. 1.1974 | : | 100 LIT | = | 0,147493 | UC |
| 28. 1.1974 | : | 100 LIT | = | 0,140449 | UC |
| 22. 7.1974 | : | 100 LIT | = | 0,124844 | UC |
| 28.10.1974 | : | 100 LIT | = | 0,120048 | UC |
| 3. 3.1975 (1) | : | 100 LIT | = | 0,116886 | UC |
| 15. 3.1976 (3) | : | 100 LIT | = | 0,110497 | UC |
| 3. 5.1976 (3) | : | 100 LIT | = | 0,103842 | UC |
| 1. 4.1977 (4) | : | 100 LIT | = | 0,0970874 | UC |
| 1. 2.1978 (5) | : | 100 LIT | = | 0,0912409 | UC |
| 22. 5.1978 (7) | : | 100 LIT | = | 0,0866551 | UC |

NEDERLAND

| | | | | | |
|----------------|---|---------|---|---------|----|
| 1972 | : | 100 HFL | = | 27,6243 | RE |
| 17. 9.1973 | : | 100 HFL | = | 29,0400 | RE |
| 3. 3.1975 (1) | : | 100 HFL | = | 29,2505 | RE |
| 15. 3.1976 (3) | : | 100 HFL | = | 29,3884 | RE |

UNITED KINGDOM

| | | | | | |
|----------------|---|---------|---|---------|----|
| 1972 | : | 100 UKL | = | 240,000 | UA |
| 1. 2.1973 | : | 100 UKL | = | 216,440 | UA |
| 7.10.1974 | : | 100 UKL | = | 200,530 | UA |
| 3. 3.1975 (1) | : | 100 UKL | = | 196,178 | UA |
| 4. 8.1975 | : | 100 UKL | = | 186,369 | UA |
| 27.10.1975 (2) | : | 100 UKL | = | 175,560 | UA |
| 1. 5.1977 (4) | : | 100 UKL | = | 170,463 | UA |
| 2. 2.1978 (6) | : | 100 UKL | = | 157,678 | UA |

- (1) Application du Règl. (CEE) 540/75 (Dates de validité).
 (2) Application du Règl. (CEE) 2638/75 (Dates de validité).
 (3) Application du Règl. (CEE) 557/76 (Dates de validité).
 (4) Application du Règl. (CEE) 878/77 (Dates de validité).
 (5) Application du Règl. (CEE) 178/78 (Dates de validité).
 (6) Application du Règl. (CEE) 179/78 (Dates de validité).
 (7) Application du Règl. (CEE) 976/78 (Dates de validité).

REMARQUE PRELIMINAIRE

Toutes les données, reprises dans cette publication (prix, prélèvements, e.a.) peuvent être considérées comme définitives, sous réserve toutefois des fautes d'impression éventuelles ou des modifications, apportées ultérieurement aux données, qui ont servi de base pour le calcul des moyennes.

VORBEMERKUNG

Alle in diesem Heft aufgenommenen Angaben (Preise, Abschöpfungen, und andere) können als endgültig angesehen werden, jedoch unter dem Vorbehalt eventueller Druckfehler und etwaigen nachträglichen Änderungen derjenigen Angaben, die zur Berechnung von Durchschnitten gedient haben.

PRELIMINARY NOTE

The data contained in this publication (prices, levies, etc...) may be regarded as definitive, subject to any printing errors or changes subsequently made to the data used for calculating averages.

NOTA PRELIMINARE

Tutti i dati ripresi in questa pubblicazione (prezzi, prelievi ed altri) possono essere considerati come definitivi, con riserva tuttavia ad eventuali errori di stampa o ad ulteriori modifiche apportate ai dati che sono serviti da base per il calcolo delle medie.

OPMERKING VOORAF

Alle in deze publicatie opgenomen gegevens (prijzen, heffingen, e.d.) kunnen als definitief worden beschouwd, onder voorbehoud echter van eventuele drukfouten en van wijzigingen die achteraf werden aangebracht in de grondgegevens, die als basis dienden voor de berekening van gemiddelden.

INLEDENDE BEMERKNING

Alle de i dette hæfte opførte angivelser (priser, importafgifter o.a.) kan betragtes som endelige, dog under forbehold af eventuelle trykfejl og senere ændringer af de angivelser, som har tjent til beregning af gennemsnit.

EXPLICATIONS CONCERNANT LES PRIX DES CEREALES CONTENUS DANS CETTE PUBLICATION
(PRIX FIXES ET PRIX DE MARCHE)

INTRODUCTION

Dans l'article 13 du règlement no. 19/1962 portant établissement graduel d'une organisation commune des marchés dans le secteur des céréales (Journal officiel du 20.4.1962 - 5ème année no. 30) est stipulé qu'au fur et à mesure du rapprochement des prix des céréales, des mesures devraient être prises pour aboutir à un système de prix unique pour la Communauté au stade du marché unique à savoir :

- a) un prix indicatif de base valable pour toute la Communauté;
- b) un prix de seuil unique;
- c) un mode de détermination unique des prix d'intervention;
- d) un lieu de passage en frontière, unique pour la Communauté, servant de base pour la détermination du prix CAF des produits en provenance des pays tiers.

Le 1er juillet 1967 le marché unique des céréales est entré en vigueur. Ce marché unique est réglé par le règlement no. 120/67/CEE du 13 juin 1967, portant organisation commune des marchés dans le secteur des céréales (Journal officiel du 19 juin 1967 - 10e année no. 117). Le règlement (CEE) no. 2727/75 du Conseil du 29 octobre 1975 remplace le règlement de base no. 120/67/CEE.

L'adhésion du Danemark, de l'Irlande, du Royaume Uni est réglée par le traité relatif à l'adhésion de nouveaux Etats membres à la Communauté économique européenne et à la Communauté européenne de l'énergie atomique, signé le 22 janvier 1972 (J.O. du 27.3.1972 - 15e année no. L 73).

I. PRIX FIXES

A. Nature des prix

Basé sur le règlement no. 120/67/CEE articles 2, 4, 5 et 6, remplacé par le règl. no. 1143/76 (CEE), il est fixé chaque année, pour la Communauté, des prix indicatifs et d'intervention, un prix minimum garanti et des prix de seuil.

Prix indicatifs, prix d'intervention, prix minimum garanti

Il a été fixé pour la campagne de commercialisation débutant l'année suivante, simultanément :

- un prix indicatif pour le froment tendre, le froment dur, l'orge, le maïs et le seigle;
- un prix d'intervention unique pour le froment tendre, le seigle, l'orge, le maïs et le froment dur;
- un prix minimum garanti pour le froment dur.

Prix de seuil

Ceux-ci sont fixés pour la Communauté pour :

- a) le froment tendre, le froment dur, l'orge, le maïs et le seigle de façon que, sur le marché de Duisbourg, le prix de vente du produit importé se situe, compte tenu des différences de qualité, au niveau du prix indicatif;
- b) avoine, sarrasin, graines de sorgho et dari, millet et alpiste de façon que le prix des céréales visées sub. a) qui sont concurrentes de ces produits atteigne sur le marché de Duisbourg le niveau du prix indicatif;
- c) farine de froment et de méteil, farine de seigle, gruaux et semoules de froment tendre, gruaux et semoules de froment dur.

Les prix de seuil sont calculés pour Rotterdam.

B. Qualité type

Les prix indicatifs, les prix d'intervention, le prix minimum garanti et les prix de seuil mentionnés sub. A sont fixés pour des qualités types.

Le règlement 768/69/CEE, remplacé par le règl. no. 2731/75 (CEE), détermine pour la campagne de commercialisation 1967/77 les qualités types pour le froment tendre, le seigle, l'orge, le maïs et le froment dur.

Les qualités types pour les autres céréales ainsi que pour certaines catégories de farines, gruaux et semoules sont déterminées par le règlement 1397/69/CEE, remplacé par le règl. no. 2734/75 (CEE).

C. Lieux auxquels les prix fixés se réfèrent

a) Prix indicatif et prix d'intervention

Le prix indicatif est fixé pour Duisbourg et les prix d'intervention uniques pour Ormes au stade du commerce de gros, marchandise rendue magasin non déchargée.

b) Prix minimum garanti pour le froment dur

Le prix minimum garanti pour le froment dur est fixé pour le centre de commercialisation de la zone la plus excédentaire au même stade et aux mêmes conditions que le prix indicatif.

II. PRIX DE MARCHÉ (PRODUIT NATIONAL)

Certains prix de marché indiqués pour chaque pays de la CEE ne sont pas automatiquement comparable en raison de divergences dans les conditions de livraison, les stades commerciaux et les qualités.

A. Lieux (bourses) ou régions auxquels se rapportent les prix de marché

Voir annexe 2.

B. Stade commercial et conditions de livraison

Belgique : Prix départ négoce, en vrac ou en sacs, brut pour net, chargé sur le moyen de transport - impôts non compris.

Danemark : Prix commerce de gros, livraison Copenhague ou environs, en vrac, hors taxes.

R.F. d'Allemagne : Prix de vente, commerce de gros (en vrac)) impôts non compris
(Würzburg : prix d'achat commerce de gros) (en vrac))

France : Froment tendre)

Orge) Prix, départ collecteur agréé, chargé sur moyen d'évacuation, hors taxe.

Maïs)

Froment dur)

Seigle (de meunerie)) Prix départ négoce au stade du gros sur wagon, hors taxes

Avoine)

Irlande : Prix commerce de gros, départ magasin, en vrac, hors taxes, livraison dans les centres de commercialisation sauf pour le maïs : ex silo

Italie : Froment tendre : Naples - franco camion arrivé, en vrac, impôts non compris

Udine - franco départ moulin, en vrac, livraison et paiement immédiat, impôts exclus

Seigle : Bologna - franco arrivée, en vrac, impôts non compris

Orge : Foggia - en vrac, à la production, impôts non compris

Avoine : Foggia - en vrac, à la production, impôts non compris

Maïs : Bologna - franco arrivée, en vrac, impôts non compris

Froment dur : Gênes - prix moyen pour quatre origines, à savoir :

a) Sicile) en sacs, franco wagon départ, impôts non compris

b) Sardaigne)

c) Maremma - en sacs, sacs acheteur, franco wagon départ, impôts non compris

d) Calabre - en sacs, sacs acheteur, franco wagon arrivée, impôts non compris

Catania - franco départ zone de production, marchandise nue, impôts exclus

Luxembourg : Prix d'achat du négoce agricole, rendu moulin, impôts non compris

Orge) produits importés

Avoine)

Pays-Bas : Prix de gros de la marchandise embarquée en vrac à bord de péniches (boordvrij gestort) impôts non compris

Royaume-Uni : Prix d'achat commerce de gros, livraison aux ports déterminés, en vrac, hors taxes

C. Qualité (produit national)

Belgique : Standard de qualité CEE

Danemark : Qualité standard; 16 % d'humidité

Poids spécifique : BLT 75)
 SEG 70) kg/hl
 ORG 67)
 HAF 50)

R.F. d'Allemagne : Froment tendre) Standard de qualité allemande
 Seigle)

 Orge) Qualité moyenne des quantités négociées
 Avoine)

France : Froment tendre : I. Prix pour les qualités commercialisées
 II. Prix ramenés au standard de qualité CEE compte tenu uniquement du poids spécifique
Autres céréales : Qualité moyenne des quantités négociées

Irlande : Qualité effective

Italie : Froment tendre : Naples - Buono mercantile 78 kg/hl
 Udine - Buono mercantile 78 kg/hl

Seigle : Nazionale
Orge : Orzo nazionale vestito 56 kg/hl
Avoine : Nazionale 42 kg/hl

Maïs : comune

Froment dur : Sicile : 78/80 kg/hl
 Mareme : 81/82 kg/hl
 Calabre : 81/82 kg/hl
 Sardaigne : 83/84 kg/hl
 Catania : 78/81 kg/hl

Luxembourg : Standard de qualité CEE

Pays-Bas : Standard de qualité CEE

Royaume-Uni : Qualité effective.

G E T R E I D E

ERLÄUTERUNGEN ZU DEN IN DIESEM HEFT ENTHALTENEN PREISEN (FESTGESETZTE PREISE UND MARKTPREISE)

EINLEITUNG

Im Artikel 13 der Verordnung Nr. 19/1962 über die schrittweise Errichtung einer gemeinsamen Marktorganisation für Getreide (Amtsblatt vom 20.4.1962 - 5. Jahrgang Nr. 30) ist festgelegt, dass im Zuge der Annäherung der Getreidepreise Massnahmen ergriffen werden sollen, um in der Endphase des gemeinsamen Marktes zu einem einheitlichen Preissystem zu gelangen. Dabei handelt es sich um :

- a) einen Grundrichtpreis für die gesamte Gemeinschaft;
- b) einen einheitlichen Schwellenpreis;
- c) ein einheitliches Verfahren zur Bestimmung der Interventionspreise;
- d) einen einzigen Grenzübergangsort, der für die Gemeinschaft als Grundlage für die Bestimmung des cif-Preises der aus dritten Ländern stammenden Erzeugnisse dient.

Am 1 Juli 1967 ist der gemeinsame Getreidemarkt in Kraft getreten. Dieser einheitliche Getreidemarkt ist durch die Verordnung Nr. 120/67/EWG vom 13 Juni 1967 über die gemeinsame Marktorganisation für Getreide (Amtsblatt vom 10 Juni 1967 - 10. Jahrgang Nr. 117) geregelt. Die Verordnung (EWG) nr. 2727/75 des Rates vom 29 oktober 1975 ersetzt die Basis-verordnung nr. 120/67 (EWG).

Der Beitritt von Dänemark, Irland und des Vereinigten Königreiches ist in dem am 22. Januar 1972 unterzeichneten Vertrag über den Beitritt neuer Mitgliedstaaten zur Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und zur Europäischen Atomgemeinschaft geregelt worden (Amtsblatt vom 27.3.1972 - 15. Jahrgang Nr. L 73).

I. FESTGESETZTE PREISE

A. Art der Preise

Laut Verordnung Nr. 120/67/EWG Absatz 2, 4, 5 und 6, ersetzt durch die Verordnung nr. 1143/76(EWG) werden jährlich für die Gemeinschaft Richtpreise, Interventionspreise, ein Mindestgarantiepreis und Schwellenpreise festgesetzt.

Richtpreise, Interventionspreise und Mindestgarantiepreis

Für das ein Jahr später beginnende Wirtschaftsjahr werden gleichzeitig festgesetzt :

- ein Richtpreis für Weichweizen, Hartweizen, Gerste, Mais und Roggen;
- ein einziger Interventionspreis für Weichweizen, Roggen, Gerste, Mais und Hartweizen;
- ein Mindestgarantiepreis für Hartweizen.

Schwellenpreise

Diese werden für die Gemeinschaft festgesetzt für :

- a) Weichweizen, Hartweizen, Gerste und Roggen, so, dass der Verkaufspreis des eingeführten Erzeugnisses auf dem Markt in Duisburg, unter Berücksichtigung der Qualitätsunterschiede, dem Richtpreis entspricht;
- b) Hafer, Buchweizen, Sorghum, Dari, Hirse und Kanariensaat, so, dass die Preise für die unter a) genannten Getreidearten, die mit diesen Erzeugnissen in Wettbewerb stehen, die Höhe des Richtpreises auf dem Markt in Duisburg erreichen ;
- c) Mehl von Weizen und von Mengkorn, Mehl von Roggen, Grütze und Griess von Weichweizen, Grütze und Griese von Hartweizen.

Die Schwellenpreise werden für Rotterdam berechnet.

B. Standardqualität

Die Richtpreise, die Interventionspreise, der Mindestgarantiepreis und die Schwellenpreise (A) werden für die Standardqualitäten festgesetzt.

Die Verordnung Nr. 768/69/EWG, ersetzt durch die Verordnung nr. 2731/75 (EWG), bestimmt für das Wirtschaftsjahr 1976/77 die Standardqualitäten für Weichweizen, Roggen, Gerste, Mais und Hartweizen.

Die Standardqualitäten für die übrigen Getreidearten sowie für einige Mehle, Grütze und Griesse werden durch die Verordnung Nr. 1397/69/EWG, ersetzt durch die Verordnung nr. 2734/75 (EWG), bestimmt.

C. Orte, auf die sich die festgesetzten Preise beziehen

a) Richtpreis und Grundinterventionspreis

Der Grundrichtpreis ist festgesetzt für Duisburg und der einzige Grundinterventionspreis für Ormes auf der Großhandelsstufe bei freier Anlieferung an das Lager, nicht abgeladen.

b) Mindestgarantiepreis für Hartweizen

Der Mindestgarantiepreis für Hartweizen is festgesetzt für den Handelsplatz der Zone mit dem grössten Überschuss auf der gleichen Stufe und zu den gleichen Bedingungen wie der Richtpreis.

II. MARKTPREISE (INLANDSERZEUGNIS)

Die für die EWG Mitgliedstaaten aufgeführten Marktpreise sind nicht ohne weiteres vergleichbar, da ihnen zum Teil unterschiedliche Lieferbedingungen, Handelsstufen und Qualitäten zugrunde liegen.

A. Orte (Börsen) oder Gebiete auf die sich die Marktpreise beziehen

Siehe Anhang 2

B. Handelsstufe und Lieferungsbedingungen

Belgien : Grosshandelsabgabepreis, lose oder in Säcken, brutto für netto, verladen auf Transportmittel - ohne Steuern.

Dänemark : Grosshandelspreise, Lieferung Kopenhagen oder Umgebung, lose, ohne Steuern

B.R. Deutschland : Grosshandelsabgabepreis (lose)
(Würzburg : Grosshandelseinstandspreis) (lose) ohne Steuern

Frankreich : Weichweizen)
Gerste)
Mais) Preis ab Erfassungshändler, franco Transportmittel, ohne Steuern
Hartweizen)
Mahlroggen)
Hafer) Grosshandelsabgabepreis Versandbahnhof, ohne Steuern

Irland : Grosshandelspreise, ab Lager, lose, ohne Steuern, Lieferung in die Handelszentren, ausser für Mais, ab Silo

Italien : Weichweizen : Neapel - frei Bestimmungsort, Lastwagen, lose, ohne Steuern
Udine - frei ab Mühle, lose, Zahlung bei Lieferung, ohne Steuern

Roggen : Bologna - frei Bestimmungsort, lose, ohne Steuern

Gerste : Foggia - ab Erzeuger, lose, ohne Steuern

Hafer : Foggia - ab Erzeuger, lose, ohne Steuern

Mais : Bologna - frei Bestimmungsort, lose, ohne Steuern

Hartweizen : Genua - Durchschnittspreis für Erzeugnisse aus 4 Herkunftsgebieten :

a) Sizilien)

b) Sardinien) frei Versandbahnhof, verladen, in Säcken, ohne Steuern

c) Maremmen - frei Versandbahnhof, verladen, Säcke zu Lasten des Käufers, ohne Steuern

d) Kalabrien - frei Bestimmungsbahnhof, Säcke zu Lasten des Käufers, ohne Steuern

Catania - frei Waggon ab Produktionszone, ohne Verpackung, ohne Steuern

Luxembourg : Ankaufspreis des Landhandels frei Mühle, ohne Steuern

Gerste) eingeführtes Produkt

Hafer)

Niederlande : Grosshandelsabgabepreis der lose auf Lastkähnen verladene Ware (boordvrij gestort) ohne Steuern

Vereinigtes Königreich : Grosshandelseinkaufspreis, Lieferung an bestimmte Häfen, lose, ohne Steuern

C. Qualität (Inlandserzeugnis)

Belgien : EWG-Standardqualität

Dänemark : Standardqualität; 16 % Feuchtigkeit

Spezifische Gewicht : BLT 75)
SEG 70)
ORG 67) kg/hl
HAF 50)

B.R. Deutschland : Weichweizen) deutsche Standardqualität
Roggen)

Gerste)
Hafer) Durchschnittsqualität der gesamten Absatzmenge

Frankreich : Weichweizen : I. Preise der vermarkteten Qualitäten

II. Umgerechnet auf EWG-Standardqualität jedoch unter Berücksichtigung des Hektolitergewichtes

Andere Getreidesorten : Durchschnittsqualität der gesamten Absatzmenge

Irland : bestehende Qualität

Italien : Weichweizen : Neapel - Buono mercantile 78 kg/hl

Udine - Buono mercantile 78 kg/hl

Roggen : Nazionale

Gerste : Orzo nazionale vestito 56 kg/hl

Hafer : Nazionale 42 kg/hl

Mais : comune

Hartweizen : Sizilien : 78/80 kg/hl

Maremmen : 81/82 kg/hl

Kalabrien: 81/82 kg/hl

Sardinien: 83/84 kg/hl

Catania : 78/81 kg/hl

Luxembourg : EWG-Standardqualität

Niederlande : EWG-Standardqualität

Vereinigtes Königreich : bestehende Qualität

C E R E A L S

EXPLANATORY NOTE ON THE CEREAL PRICES SHOWN IN THIS PUBLICATION (FIXED PRICES AND MARKET PRICES)

INTRODUCTION

Article 13 of Regulation No 19 /1962 on the progressive establishment of a common organization of the market in cereals (Official Journal No 30, 20 April 1962) stipulated that, as cereal prices were aligned, measures should be taken to arrive at a single price system for the Community at the single market stage, viz :

- a) basic target price valid for the whole Community;
- b) single threshold price;
- c) single method of fixing intervention prices;
- d) single frontier crossing point for the Community to be used for determining c.i.f. prices for products from third countries.

The single market for cereals entered into force on 1st July 1967. This single market is governed by Regulation No 120/67/EEC of 13 June 1967 on the Common Organisation of the market in cereals (Official Journal No 117; 19 June 1967-10th year). The Regulation (EEC) nr. 2727/75 of the Council of 29 October 1975 replaces the basic Regulation nr.120/67/EEC.

The accession of Denmark, Ireland and the United Kingdom is regulated by the treaty relative to the accession of the new Member States to the European Economic Community and to the European Community of Atomic Energy, signed on 22 January 1972 (O.J. of 27.3.1972, 15th year N° L 73).

I. FIXED PRICES

A. Types of prices

Under Articles 2, 4, 5 and 6 of Regulation No 120/67/EEC, replaced by the Regulation nr. 1143/76 (EEC) target and intervention prices, a guaranteed minimum price and threshold prices are fixed for the Community each year.

Target prices, intervention prices, guaranteed minimum price

Simultaneously the following prices are fixed for the Community for the marketing year beginning during the following calendar year :

- a target price for common wheat, durum wheat, barley, maize and rye;
- a single intervention price for common wheat, maize, barley, and a single intervention price for durum wheat;
- a guaranteed minimum price for durum wheat.

Threshold prices

These are fixed for the Community for the following :

- a) common wheat, durum wheat, barley, maize and rye, in such a way that the selling price for the imported product on the Duisburg market is the same as the target price, differences in quality being taken into account;
- b) oats, buckwheat, grain sorghum, millet and canary seed, in such a way that the price of the cereals mentioned in paragraph a), which are in competition with these products, is the same as the target price on the Duisburg market;
- c) wheat flour and meslin flour, rye flour, common wheat groats and meal, durum wheat groats and meal.

The threshold prices are calculated for Rotterdam.

B. Standard quality

The target and intervention prices, the guaranteed minimum price and the threshold prices referred to in section A. are fixed for standard qualities.

Regulation No. 768/69/EEC, replaced by the regulation nr. 2731/75 (EEC), defines the standard qualities for common wheat, rye, barley, maize and durum wheat for the 1976/77 marketing year.

Standard qualities for other cereals and for certain categories of flour, groats and meal are defined in Regulation No 1397/69/EEC, replaced by the Regulation nr. 2734/75 (EEC).

C. Places to which fixed prices relate

a) Target price and intervention price

The target price is fixed for Duisburg and the single intervention price for Ormes at the wholesale stage, goods delivered to warehouse, not unload.

b) Guaranteed minimum price for durum wheat

The guaranteed minimum price for durum wheat is fixed for the marketing centre of the region with the largest surplus, at the same stage and under the same conditions as the target price.

II. MARKET PRICES (NATIONAL PRODUCE)

Some of the market prices shown for individual Community countries are not automatically comparable because they relate to different delivery conditions, marketing stages and qualities.

A. Places (exchanges) or regions to which market prices relate

See annex 2.

B. Marketing stage and delivery conditions

Belgium : warehouse price, in bulk or in bags, weight for nett, loaded on means of transport, exclusive of taxes.

Denmark : wholesale price, delivery to Copenhagen or neighbourhood, in bulk, exclusive of taxes.

Germany : wholesale selling price (in bulk)) taxes not included
(Würzburg : wholesale purchase price) (in bulk))

France : Common wheat)

Barley) Prices ex-authorized merchant/co-op ("collecteur agréé"), loaded, exclusive of tax.
Maize)
Durum wheat)

Rye (milling)) Wholesale warehouse price, on wagon, exclusive of taxes
Oats)

Ireland : wholesale price, departure from warehouse, in bulk, exclusive of taxes, delivery at port centres except for maize : ex silo.

Italy : Common wheat : Naples - free to destination, on truck, in bulk, exclusive of taxes

Udine - free ex mill, in bulk, immediate delivery and payment, exclusive of taxes

Rye : Bologna - free to destination, in bulk, exclusive of taxes

Barley : Foggia - ex producer, in bulk, exclusive of taxes

Oats : Foggia - ex producer, in bulk, exclusive of taxes

Maize : Bologna - free to destination, in bulk, exclusive of taxes

Durum wheat : Genoa - average price for four origins, viz :

a) Sicily)

b) Sardinia) in bags, free on wagon at departure, exclusive of taxes

c) Maremma - in bags, purchasers'bags, free on wagon at departure, exclusive of taxes

d) Calabria - in bags, purchasers'bags, free on wagon on arrival, exclusive of taxes

Catania - free on wagon, ex production zone, unpacked, exclusive of taxes

Luxembourg : agricultural warehouse purchase price, delivered to mill, exclusive of taxes

Barley) imported goods

Oats)

Netherlands : Wholesale price of goods loaded in bulk on barges (boordvrij gestort) exclusive of taxes

United Kingdom : Wholesale buyers price, delivery to specified ports, in bulk, exclusive of taxes.

C. Quality (national produce)

Belgium : EEC standard quality

Denmark : Standard quality, 16 % moisture

Specific weight : BLT 75)
 SEG 70) kg/hl
 ORG 67)
 HAF 50)

Germany : Common wheat)

Rye) German standard quality

Barley) Average quality of quantities traded

Oats)

France : Common wheat : I. Prices for qualities traded

 II. Prices converted to EEC standard quality, specific weight only being taken into account

Other cereals : Average quality of quantities traded.

Ireland : Effective quality

Italy : Common wheat : Naples : Buono mercantile 78 kg/hl

 Udine : Buono mercantile 78 kg/hl

Rye : Nazionale

Barley : Orzo nazionale vestito 56 kg/hl

Oats : Nazionale 42 kg/hl

Maize : Comune

Durum wheat : Sicily : 78/80 kg/hl

 Maremma : 81/82 kg/hl

 Calabria : 81/82 kg/hl

 Sardinia : 83/84 kg/hl

 Catania : 78/81 kg/hl

Luxembourg : EEC standard quality

Netherlands : EEC standard quality

United Kingdom : Effective quality.

C E R E A L I

SPIEGAZIONE RELATIVA AI PREZZI DEI CEREALI CHE FIGURANO NELLA PRESENTE PUBBLICAZIONE (PREZZI FISSATI E PREZZI DI MERCATO)

INTRODUZIONE

Nell'articolo 13 del regolamento n. 19/1962 relativo alla graduale attuazione di un'organizzazione comune dei mercati nel settore dei cereali (Gazzetta Ufficiale del 20.4.1962 - 5° anno n. 30) è stabilito che, in funzione del ravvicinamento dei prezzi dei cereali, delle disposizioni dovranno essere prese per giungere ad un sistema di prezzo unico per la Comunità nella fase del mercato unico, a prevedere :

- a) un prezzo indicativo di base valevole per tutta la Comunità;
- b) un prezzo di entrata unico;
- c) un metodo unico di determinazione dei prezzi d'intervento;
- d) un luogo di transito di frontiera unico per la Comunità, cui riferirsi per la determinazione del prezzo Cif dei prodotti provenienti dai paesi terzi.

Il 1° luglio 1967 il mercato unico dei cereali è entrato in vigore. Questo mercato unico è disciplinato dal regolamento n. 120/67/CEE del 13 giugno 1967 relativo all'organizzazione comune dei mercati nel settore dei cereali (Gazzetta Ufficiale del 19 giugno 1967 - 10° anno n. 117). Il regolamento (CEE) n. 2727/75 del Consiglio, del 29 ottobre 1975 sostituisce il regolamento di base n. 120/67/CEE.

L'adesione della Danimarca, dell'Irlanda e del Regno Unito è disciplinata dal trattato relativo alla adesione dei nuovi stati membri alla Comunità economica europea ed alla Comunità europea dell'energia atomica, firmato il 22 gennaio 1972 (G.U. del 27.3.1972 - 15a annata n. L 73).

I. PREZZI FISSATI

A. Natura dei prezzi

Sulla base del regolamento n. 120/67/CEE - articoli 2, 4, 5 e 6, sostituito dal regolamento n. 1143/76 (CEE), vengono fissati per la Comunità, ogni anno, dei prezzi indicativi e d'intervento, un prezzo minimo garantito e dei prezzi di entrata.

Prezzi indicativi, prezzi d'intervento, prezzo minimo garantito

Vengono simultaneamente fissati per la campagna di commercializzazione che inizia l'anno successivo :

- un prezzo indicativo per il frumento tenero, il frumento duro, l'orzo, il granoturco e la segala;
- un prezzo d'intervento unico per il frumento tenero, la segala, l'orzo, il granoturco e per il frumento duro;
- un prezzo minimo garantito per il frumento duro.

Prezzi di entrata

I prezzi di entrata sono fissati dalla Comunità per :

- a) il frumento tenero, il frumento duro, l'orzo, il granoturco e la segala in modo che, sul mercato di Duisburg, il prezzo di vendita del prodotto importato, tenuto conto delle differenze di qualità, raggiunga il livello del prezzo indicativo;
- b) l'avena, il grano saraceno, il sorgo e la durra, il miglio e la scagliola in modo che il prezzo dei cereali di cui al punto a) che sono loro concorrenti raggiunga sul mercato di Duisburg il livello del prezzo indicativo;
- c) la farina di frumento e di frumento segalato, la farina di segala, le semole e i semolini di frumento tenero, le semole e i semolini di frumento duro.

I prezzi di entrata sono calcolati per Rotterdam.

B. Qualità tipo

I prezzi indicativi, i prezzi di intervento, il prezzo minimo garantito ed i prezzi di entrata menzionati alla voce A sono fissati per delle qualità tipo.